



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Drummed Fuel for Sealift 2016	
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HL-160007/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client E60HL-160007	Date 2016-02-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-601-70404	
File No. - N° de dossier hl601.E60HL-160007	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-04-11	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lemieux, Johanna	Buyer Id - Id de l'acheteur hl601
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-3347 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: As indicated at Annex "A"	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment number 001 to Request for Proposal (RFP) E60HL-160007/A which closes March 11, 2016 at 2:00 p.m. is raised to:

DELETE: Items 15 and 16 at Annex "A" in their entirety

and INSERT the attached revised items 15 and 16.

All other terms and conditions of the Request for Proposal remain unchanged.

ANNEX "A" REQUISITIONING AUTHORITIES AND REQUIREMENTS
ANNEXE "A" RESPONSABLE DES COMMANDES ET BESOINS
PWGSC FILE NUMBER / NUMÉRO DE DOSSIER TPSGC: **E60HL-160007/A**

Page 1

ITEM	DESCRIPTION OF CONTRACT ITEMS DÉSIGNATION DES ARTICLES FAISANT L'OBJET DU CONTRAT	DELIVERY METHOD MÉTHODE DE LIVRAISON	CONSIGNEE CONSIGNATAIRE INVOICING INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE FACTURATION	QUANTITY QUANTITÉ	UNIT PRICE PRIX UNITAIRE	TOTAL TOTAL
15	<u>ENVIRONMENT CANADA</u> Powerhouse Oil – Valvoline™ Premium Blue™ Heavy Duty Cummins Diesel Engine Oil; 15W40 No Substitute Consignee Code: K3E33 Requisition no. K4E21-15-0057	New 205 L light duty steel (18 gauge) plastic lined returnable drums	Delivered Duty Paid (DDP) to: Port of Valleyfield, Québec during the 2016 Sealift for furtherance to: Nanisivik, NU for delivery to final destination: Environment Canada Eureka Weather Station Eureka, Nunavut <u>INVOICING/FACTURES</u> Andrea Faechner Environment Canada MSC, Radar and Upper Air Division Email: andrea.faechner@canada.ca	4,920 Litres	\$	\$
	Drums/Barils & Pallets/Palettes Drums/Barils Pallets/Palettes			24 Drums/ barils 6 pallets/ palettes	\$ /drum \$ /pallet	\$ /drum \$ /pallet
	Handling/Manutention Pallet handling (including strapping) /Manutention (incluant les courroie)			6 pallets/ palettes	\$ /pallet	\$ /pallet

Drum Marking Instructions for Requisition / Instructions de marquage de barils pour le numéro de commande K4E21-15-0057

Drums to be marked as follows / Les barils doivent être identifiés comme suit: **See Page 18 of Annex "A" / Voir page 18 de l'Annexe "A"**

ITEM	DESCRIPTION OF CONTRACT ITEMS DÉSIGNATION DES ARTICLES FAISANT L'OBJET DU CONTRAT	DELIVERY METHOD MÉTHODE DE LIVRAISON	CONSIGNEE CONSIGNATAIRE INVOICING INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE FACTURATION	QUANTITY QUANTITÉ	UNIT PRICE PRIX UNITAIRE	TOTAL TOTAL
16	<p><u>ENVIRONMENT CANADA</u></p> <p>Havoline®/Dex-Cool® Extended Life Ethylene Glycol for Vehicles No Substitute</p> <p>Consignee Code: K3E33 Requisition no. K4E21-15-0057</p>	New 205 L light duty steel (18 gauge) plastic lined returnable drums	<p>Delivered Duty Paid (DDP) to: Port of Valleyfield, Québec during the 2016 Sealift for furtherance to:</p> <p>Nanisivik, NU for delivery to final destination: Environment Canada Eureka Weather Station Eureka, Nunavut</p> <p><u>INVOICING/FACTURES</u> Andrea Faechner Environment Canada MSC, Radar and Upper Air Division Email: andrea.faechner@canada.ca</p>	410 Litres	\$	\$
	<p>Drums/Barils & Pallets/Palettes</p> <p>Drums/Barils</p> <p>Pallets/Palettes</p>			2 Drums/ barils 1 pallet/ palette	\$ /drum \$ /pallet	\$ /drum \$ /pallet
	<p>Handling/Manutention</p> <p>Pallet handling (including strapping) /Manutention (incluant les courroie)</p>			1 pallet/ palette	\$ /pallet	\$ /pallet

Drum Marking Instructions for Requisition / Instructions de marquage de barils pour le numéro de commande K4E21-15-0057

Drums to be marked as follows / Les barils doivent être identifiés comme suit: See Page 18 of Annex "A" / Voir page 18 de l'Annexe "A"